

[Plus tard]

M. McGrath: Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question supplémentaire au leader du gouvernement à la Chambre. Le ministre pourrait-il se confier à la Chambre et lui dire exactement qui est chargé de convoquer les réunions d'organisation des comités?

LES TRANSPORTS

LES PRIX DE REVIENT FERROVIAIRES

M. R. R. Southam (Qu'Appelle-Moose Mouniaïn): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Transports. La formule de la Commission canadienne des transports sur les prix de revient ferroviaires actuellement en appel devant la Cour suprême du Canada par le Canadien Pacifique sera-t-elle pleinement défendue par le gouvernement et une sommité juridique a-t-elle été ou sera-t-elle employée par le gouvernement à cette fin?

L'hon. Donald C. Jamieson (ministre des Transports): Monsieur l'Orateur, il me faut considérer cette question comme un avis quant aux points de détail, mais ainsi que je l'ai dit dans de nombreuses réponses concernant la Commission canadienne des transports, les différentes procédures sont établies et bien connues. Je vais cependant me renseigner sur la façon dont cette question sera défendue devant la Cour suprême.

LE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

LE PROGRAMME TERRE-NEUVIEN DE RECASEMENT

M. Walter C. Carter (Saint-Jean-Ouest): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre de l'Expansion économique régionale. Étant donné les critiques formulées contre le programme de recasement du gouvernement à Terre-Neuve, le ministre accepterait-il de saisir de cette question le comité permanent de l'expansion économique régionale.

[Français]

L'hon. Jean Marchand (ministre de l'Expansion économique régionale): Monsieur l'Orateur, j'espère que le comité sera en mesure de siéger dès que la Chambre reprendra ses séances, en janvier.

QUESTIONS POSÉES AU CABINET

[Traduction]

M. J. Edward Broadbent (Oshawa-Whitby): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser

[M. l'Orateur.]

au ministre des Finances. Comme, selon le Conseil économique du Canada, un peu plus du cinquième de tous les Canadiens vit dans la pauvreté, et que le ministre sait où il est possible pour un Canadien de vivre avec \$30 par semaine, dira-t-il à la Chambre où se trouve cet endroit, pour que les gens puissent y déménager?

M. Steven E. Paproski (Edmonton-Centre): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser cette question au premier ministre. Comme il a donné un piètre spectacle l'an dernier, lors de son botté initial pour la coupe Grey, peut-il dire s'il suit des cours de perfectionnement pour la cérémonie de cette année? S'il a besoin de leçons, je serai très heureux de lui en donner.

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît.

LES PÊCHES

LA DESTRUCTION MASSIVE DE CORÉGONES DANS LE LAC KOOTENAY

M. Randolph Harding (Kootenay-Ouest): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Pêches et des Forêts. Le ministre des Pêches a-t-il terminé son enquête au sujet de la destruction massive de corégonnes qui a eu lieu voici deux mois dans la partie occidentale du lac Kootenay? Si oui, quelle a été la cause de la destruction massive du poisson et quelles mesures a-t-on prises ou recommandées pour empêcher un nouveau désastre?

M. l'Orateur: Cette question pourrait être inscrite au *Feuilleton*.

LE REVENU NATIONAL

L'ACCEPTATION DE BLÉ POUR LE PAIEMENT DE DROITS SUCCESSORAUX

Le très hon. J. G. Diefenbaker (Prince Albert): Monsieur l'Orateur, je ne sais si je devrais adresser ma question au ministre du Revenu national ou au ministre des Finances. Les agriculteurs des Prairies qui ont des droits successoraux à payer se trouvent dans une situation difficile. Ils ont beaucoup de blé mais pas d'argent et sont incapables d'obtenir du crédit. Étant donné que le problème du blé, par l'intermédiaire de la Commission du blé, concerne le gouvernement, celui-ci songerait-il à accepter du blé pour le paiement de droits successoraux?

M. l'Orateur: Il me semble que la question a été posée, sous une autre forme peut-être, tout récemment.